

Luke 7



Englische King James Version von 1611/1769 mit Strong's

1 Now ^{G1161} when ^{G1893} he had ended ^{G4137} all ^{G3956} his ^{G846} sayings ^{G4487} in ^{G1519} the audience ^{G189} of the people ^{G2992}, he entered ^{G1525} into ^{G1519} Capernaum ^{G2584}. 2 And ^{G1161} a certain ^{G5100} centurion's ^{G1543} servant ^{G1401}, who ^{G3739} was ^{G2258} dear ^{G1784} unto him ^{G846}, was ^{G2192} sick ^{G2560}, and ready ^{G3195} to die ^{G5053}. 3 And ^{G1161} when he heard ^{G191} of ^{G4012} Jesus ^{G2424}, he sent ^{G649} unto ^{G4314} him ^{G846} the elders ^{G4245} of the Jews ^{G2453}, beseeching ^{G2065} him ^{G846} that ^{G3704} he would come ^{G2064} and heal ^{G1295} his ^{G846} servant ^{G1401}. 4 And ^{G1161} when they came ^{G3854} to ^{G4314} Jesus ^{G2424}, they besought ^{G3870} him ^{G846} instantly ^{G4709}, saying ^{G3004}, That ^{G3754} he was ^{G2076} worthy ^{G514} for whom ^{G3739} he should do ^{G3930} this ^{G5124}. 5 For ^{G1063} he loveth ^{G25} our ^{G2257} nation ^{G1484}, and ^{G2532} he ^{G846} hath built ^{G3618} us ^{G2254} a synagogue ^{G4864}. 6 Then ^{G1161} Jesus ^{G2424} went ^{G4198} with ^{G4862} them ^{G846}. And ^{G1161} when he ^{G846} was ^{G568} now ^{G2235} not ^{G3756} far ^{G3112} from ^{G575} the house ^{G3614}, the centurion ^{G1543} sent ^{G3992} friends ^{G5384} to ^{G4314} him ^{G846}, saying ^{G3004} unto him ^{G846}, Lord ^{G2962}, trouble ^{G4660} not ^{G3361} thyself ^{G4660}: for ^{G1063} I am ^{G1510} not ^{G3756} worthy ^{G2425} that ^{G2443} thou shouldest enter ^{G1525} under ^{G5259} my ^{G3450} roof ^{G4721}. 7 Wherefore ^{G1352} neither ^{G3761} thought I ^{G515} myself ^{G1683} worthy ^{G515} to come ^{G2064} unto ^{G4314} thee ^{G4571}. but ^{G235} say ^{G2036} in a word ^{G3056}, and ^{G2532} my ^{G3450} servant ^{G3816} shall be healed ^{G2390}. 8 For ^{G1063} I ^{G1473} also ^{G2532} am ^{G1510} a man ^{G444} set ^{G5021} under ^{G5259} authority ^{G1849}, having ^{G2192} under ^{G5259} me ^{G1683} soldiers ^{G4757}, and ^{G2532} I say ^{G3004} unto one ^{G5129}, Go ^{G4198}, and ^{G2532} he goeth ^{G4198}, and ^{G2532} to another ^{G243}, Come ^{G2064}, and ^{G2532} he cometh ^{G2064}; and ^{G2532} to my ^{G3450} servant ^{G1401}, Do ^{G4160} this ^{G5124}, and ^{G2532} he doeth ^{G4160} it. 9 When ^{G1161} Jesus ^{G2424} heard ^{G191} these things ^{G5023}, he marvelled ^{G2296} at him ^{G846}, and ^{G2532} turned him about ^{G4762}, and said ^{G2036} unto the people ^{G3793} that followed ^{G190} him ^{G846}, I say ^{G3004} unto you ^{G5213}, I have not found ^{G2147} so great ^{G5118} faith ^{G4102}, no, not ^{G3761} in ^{G1722} Israel ^{G2474}. 10 And ^{G2532} they that were sent ^{G3992}, returning ^{G5290} to ^{G1519} the house ^{G3624}, found ^{G2147} the servant ^{G1401} whole ^{G5198} that had been sick ^{G770}.

11 And ^{G2532} it came to pass ^{G1096} ^{G1722} the day after ^{G1836}, that he went ^{G4198} into ^{G1519} a city ^{G4172} called ^{G2564} Nain ^{G3484}, and ^{G2532} many ^{G2425} of his ^{G846} disciples ^{G3101} went with ^{G4848} him ^{G846}, and ^{G2532} much ^{G4183} people ^{G3793}. 12 Now ^{G1161} when ^{G5613} he came nigh ^{G1448} to the gate ^{G4439} of the city ^{G4172}, behold ^{G2532} ^{G2400}, there was ^{G1580} a dead man ^{G2348} carried out ^{G1580}, the only ^{G3439} son ^{G5207} of his ^{G846} mother ^{G3384}, and ^{G2532} she ^{G846} was ^{G2258} a widow ^{G5503}: and ^{G2532} much ^{G2425} people ^{G3793} of the city ^{G4172} was ^{G2258} with ^{G4862} her ^{G846}. 13 And ^{G2532} when the Lord ^{G2962} saw ^{G1492} her ^{G846}, he had compassion ^{G4697} on ^{G1909} her ^{G846}, and ^{G2532} said ^{G2036} unto her ^{G846}, Weep ^{G2799} not ^{G3361}. 14 And ^{G2532} he came ^{G4334} and touched ^{G680} the bier ^{G4673}: and ^{G1161} they that bare ^{G941} him stood still ^{G2476}. And ^{G2532} he said ^{G2036}, Young man ^{G3495}, I say ^{G3004} unto thee ^{G4671}, Arise ^{G1453}. 15 And ^{G2532} he that was dead ^{G3498} sat up ^{G339}, and ^{G2532} began ^{G756} to speak ^{G2980}. And ^{G2532} he delivered ^{G1325} him ^{G846} to his ^{G846} mother ^{G3384}. 16 And ^{G1161} there came ^{G2983} a fear ^{G5401} on all ^{G537}: and ^{G2532} they glorified ^{G1392} God ^{G2316}, saying ^{G3004}, That ^{G3754} a great ^{G3173} prophet ^{G4396} is risen up ^{G1453} among ^{G1722} us ^{G2254}, and ^{G2532}, That ^{G3754} God ^{G2316} hath visited ^{G1980} his ^{G846} people ^{G2992}. 17 And ^{G2532} this ^{G3778} rumour ^{G3056} of ^{G4012} him ^{G846} went forth ^{G1831} throughout ^{G1722} all ^{G3650} Judaea ^{G2449}, and ^{G2532} throughout ^{G1722} all ^{G3956} the region round about ^{G4066}. 18 And ^{G2532} the disciples ^{G3101} of John ^{G2491} shewed ^{G518} him ^{G846} of ^{G4012} all ^{G3956} these things ^{G5130}.

19 And ^{G2532} John ^{G2491} calling ^{G4341} unto him two ^{G1417} ^{G5100} of his ^{G846} disciples ^{G3101} sent ^{G3992} them to ^{G4314} Jesus ^{G2424}, saying ^{G3004}, Art ^{G1488} thou ^{G4771} he that should come ^{G2064}? or ^{G2228} look we for ^{G4328} another ^{G243}? 20 When ^{G1161} the men ^{G435} were come ^{G3854} unto ^{G4314} him ^{G846}, they said ^{G2036}, John ^{G2491} Baptist ^{G910} hath sent ^{G649} us ^{G2248} unto ^{G4314} thee ^{G4571}, saying ^{G3004}, Art ^{G1488} thou ^{G4771} he that should come ^{G2064}? or ^{G2228} look we for ^{G4328} another ^{G243}? 21 And ^{G1161} in ^{G1722} that same ^{G846} hour ^{G5610} he cured ^{G2323} many ^{G4183} of ^{G575} their infirmities ^{G3554} and ^{G2532} plagues ^{G3148}, and ^{G2532} of evil ^{G4190} spirits ^{G4151}; and ^{G2532} unto many ^{G4183} that were blind ^{G5185} he gave ^{G5483} sight ^{G991}. 22 Then ^{G2532} Jesus ^{G2424} answering ^{G611} said ^{G2036} unto them ^{G846}, Go your way ^{G4198}, and tell ^{G518} John ^{G2491} what things ^{G3739} ye have seen ^{G1492} and ^{G2532} heard ^{G191}; how ^{G3754} that the blind ^{G5185} see ^{G308}, the lame ^{G5560} walk ^{G4043}, the lepers ^{G3015} are cleansed ^{G2511}, the deaf ^{G2974} hear ^{G191}, the dead ^{G3498} are raised ^{G1453}, to the poor ^{G4434} the gospel is preached ^{G2097}. 23 And ^{G2532} blessed ^{G3107}

is^{G2076} he, whosoever^{G3739} shall^{G4624} not^{G3362} be offended^{G4624} in^{G1722} me^{G1698}. **24** And^{G1161} when the messengers^{G32} of John^{G2491} were departed^{G565}, he began^{G756} to speak^{G3004} unto^{G4314} the people^{G3793} concerning^{G4012} John^{G2491}, What^{G5101} went ye out^{G1831} into^{G1519} the wilderness^{G2048} for to see^{G2300}? A reed^{G2563} shaken^{G4531} with^{G5259} the wind^{G417}? **25** But^{G235} what^{G5101} went ye out^{G1831} for to see^{G1492}? A man^{G444} clothed^{G294} in^{G1722} soft^{G3120} raiment^{G2440}? Behold^{G2400}, they which are^{G1722} gorgeously^{G1741} appareled^{G2441}, and^{G2532} live^{G5225} delicately^{G5172}, are^{G1526} in kings' courts^{G933}. **26** But^{G235} what^{G5101} went ye out^{G1831} for to see^{G1492}? A prophet^{G4396}? Yea^{G3483}, I say^{G3004} unto you^{G5213}, and^{G2532} much more^{G4055} than a prophet^{G4396}. **27** This^{G3778} is^{G2076} he, of^{G4012} whom^{G3739} it is written^{G1125}, Behold^{G2400}, I^{G1473} send^{G649} my^{G3450} messenger^{G32} before^{G4253} thy^{G4675} face^{G4383}, which^{G3739} shall prepare^{G2680} thy^{G4675} way^{G3598} before^{G1715} thee^{G4675}. **28** For^{G1063} I say^{G3004} unto you^{G5213}, Among^{G1722} those that are born^{G1084} of women^{G1135} there is^{G2076} not^{G3762} a greater^{G3187} prophet^{G4396} than^{G3187} John^{G2491} the Baptist^{G910}; but^{G1161} he that is least^{G3398} in^{G1722} the kingdom^{G932} of God^{G2316} is^{G2076} greater than^{G3187} he^{G846}. **29** And^{G2532} all^{G3956} the people^{G2992} that heard^{G191} him, and^{G2532} the publicans^{G5057}, justified^{G1344} God^{G2316}, being baptized^{G907} with the baptism^{G908} of John^{G2491}. **30** But^{G1161} the Pharisees^{G5330} and^{G2532} lawyers^{G3544} rejected^{G114} the counsel^{G1012} of God^{G2316} against^{G1519} themselves^{G1438}, being^{G907} not^{G3361} baptized^{G907} of^{G5259} him^{G846}. **31** And^{G1161} the Lord^{G2962} said^{G2036}, Whereunto^{G5101} then^{G3767} shall I liken^{G3666} the men^{G444} of this^{G5026} generation^{G1074}? and^{G2532} to what^{G5101} are they^{G1526} like^{G3664}? **32** They are^{G1526} like^{G3664} unto children^{G3813} sitting^{G2521} in^{G1722} the marketplace^{G58}, and^{G2532} calling^{G4377} one to another^{G240}, and^{G2532} saying^{G3004}, We have piped^{G832} unto you^{G5213}, and^{G2532} ye have^{G3738} not^{G3756} danced^{G3738}, we have mourned^{G2354} to you^{G5213}, and^{G2532} ye have^{G2799} not^{G3756} wept^{G2799}. **33** For^{G1063} John^{G2491} the Baptist^{G910} came^{G2064} neither^{G3383} eating^{G2068} bread^{G740} nor^{G3383} drinking^{G4095} wine^{G3631}, and^{G2532} ye say^{G3004}, He hath^{G2192} a devil^{G1140}. **34** The Son^{G5207} of man^{G444} is come^{G2064} eating^{G2068} and^{G2532} drinking^{G4095}; and^{G2532} ye say^{G3004}, Behold^{G2400} a gluttonous^{G5314} man^{G444}, and^{G2532} a winebibber^{G3630}, a friend^{G5384} of publicans^{G5057} and^{G2532} sinners^{G268}! **35** But^{G2532} wisdom^{G4678} is justified^{G1344} of^{G575} all^{G3956} her^{G846} children^{G5043}.

36 And^{G1161} one^{G5100} of the Pharisees^{G5330} desired^{G2065} him^{G846} that^{G2443} he would eat^{G5315} with^{G3326} him^{G846}. And^{G2532} he went^{G1525} into^{G1519} the Pharisee's^{G5330} house^{G3614}, and sat down to meat^{G347}. **37** And^{G2532}, behold^{G2400}, a woman^{G1135} in^{G1722} the city^{G4172}, which^{G3748} was^{G2258} a sinner^{G268}, when she knew^{G1921} that^{G3754} Jesus sat at meat^{G345} in^{G1722} the Pharisee's^{G5330} house^{G3614}, brought^{G2865} an alabaster box^{G211} of ointment^{G3464}, **38** And^{G2532} stood^{G2476} at^{G3844} his^{G846} feet^{G4228} behind^{G3694} him weeping^{G2799}, and began^{G756} to wash^{G1026} his^{G846} feet^{G4228} with tears^{G1144}, and^{G2532} did wipe^{G1591} them with the hairs^{G2359} of her^{G846} head^{G2776}, and^{G2532} kissed^{G2705} his^{G846} feet^{G4228}, and^{G2532} anointed^{G218} them with the ointment^{G3464}. **39** Now^{G1161} when the Pharisee^{G5330} which^{G3588} had bidden^{G2564} him^{G846} saw^{G1492} it, he spake^{G2036} within^{G1722} himself^{G1438}, saying^{G3004}, This man^{G3778}, if^{G1487} he were^{G2258} a prophet^{G4396} G302[,], would have known^{G1097} who^{G5101} and^{G2532} what manner^{G4217} of woman^{G1135} this is that^{G3748} toucheth^{G680} him^{G846}: for^{G3754} she is^{G2076} a sinner^{G268}. **40** And^{G2532} Jesus^{G2424} answering^{G611} said^{G2036} unto^{G4314} him^{G846}, Simon^{G4613}, I have^{G2192} somewhat^{G5100} to say^{G2036} unto thee^{G4671}. And^{G1161} he saith^{G5346}, Master^{G1320}, say on^{G2036}. **41** There was^{G2258} a certain^{G5100} creditor^{G1157} which had two^{G1417} debtors^{G5533}: the one^{G1520} owed^{G3784} five hundred^{G4001} pence^{G1220}, and^{G1161} the other^{G2087} fifty^{G4004}. **42** And^{G1161} when they^{G846} had^{G2192} nothing^{G3361} to pay^{G591}, he frankly forgave^{G5483} them both^{G297}. Tell me^{G2036} therefore^{G3767}, which^{G5101} of them^{G846} will love^{G25} him^{G846} most^{G4119}? **43** Simon^{G4613} answered^{G611} and^{G1161} said^{G2036}, I suppose^{G5274} that^{G3754} he, to whom^{G3739} he forgave^{G5483} most^{G4119}. And^{G1161} he said^{G2036} unto him^{G846}, Thou hast^{G2919} rightly^{G3723} judged^{G2919}. **44** And^{G2532} he turned^{G4762} to^{G4314} the woman^{G1135}, and said^{G5346} unto Simon^{G4613}, Seest thou^{G991} this^{G5026} woman^{G1135}? I entered^{G1525} into^{G1519} thine^{G4675} house^{G3614}, thou gavest me^{G1325} no^{G3756} water^{G5204} for^{G1909} my^{G3450} feet^{G4228}: but^{G1161} she^{G3778} G846 hath washed^{G1026} my^{G3450} feet^{G4228} with tears^{G1144}, and^{G2532} wiped^{G1591} them with the hairs^{G2359} of her^{G846} head^{G2776}. **45** Thou gavest^{G1325} me^{G3427} no^{G3756} kiss^{G5370}: but^{G1161} this woman^{G3778} G846 since^{G575} the time^{G3739} I came in^{G1525} hath^{G1257} not^{G3756} ceased^{G1257} to kiss^{G2705} my^{G3450} feet^{G4228}. **46** My^{G3450} head^{G2776} with oil^{G1637} thou didst^{G218} not^{G3756} anoint^{G218}: but^{G1161} this woman^{G3778} G846 hath anointed^{G218} my^{G3450} feet^{G4228} with ointment^{G3464}. **47** Wherefore^{G3739} G5484 I say^{G3004} unto thee^{G4671}, Her sins^{G266}, which^{G3588} are many^{G4183}, are forgiven^{G863}; for^{G3754} she loved^{G25} much^{G4183}. but^{G1161} to whom^{G3739} little^{G3641} is forgiven^{G863}, the same loveth^{G25} little^{G3641}. **48** And^{G1161} he said^{G2036} unto her^{G846}, Thy^{G4675} sins^{G266} are forgiven^{G863}. **49** And^{G2532} they that sat at meat with him^{G4873} began^{G756} to say^{G3004} within^{G1722} themselves^{G1438}, Who^{G5101} is^{G2076} this^{G3778} that^{G3739} forgiveth^{G863} sins^{G266} also^{G2532}? **50** And^{G1161} he said^{G2036} to^{G4314} the woman^{G1135}, Thy^{G4675} faith^{G4102}

hath saved^{G4982} thee^{G4571}; go^{G4198} in^{G1519} peace^{G1515}.

Fußnoten

1. one: Gr. this man
2. bier: or, coffin
3. rejected: or, frustrated
4. against...: or, within themselves